

# Dokumentation über neu entdeckte Texte

bearbeitet von Sigrid Loersch

1. P. Bordreuil, Catalogue des sceaux ouest-sémitiques inscrits de la Bibliothèque Nationale, du Musée du Louvre et du Musée biblique de Bible et Terre Sainte, Paris 1986.

Der Katalog umfaßt 140 westsemitische Siegel der obengenannten Sammlungen (alle Siegel jeweils in Abbildungen, Texte in Umschrift und französischer Übersetzung, paläographische Analysen, Kommentare, bibliographische Hinweise), davon folgende bisher unveröffentlicht:

a) 9 phönizische Siegel: Nr. 3 Skarabäoid aus rotem Jaspis, *Ydl' Ydla'*, figürl. Abbildung; um 750 v. Chr.; Nr. 4 rechteckiger Basaltstein, *P'r hmn*, Pa'ar de l'Amanus, Astralabbildungen; 2. Hälfte 8. Jh. v. Chr.; Nr. 12 Skarabäoid aus Chalzedon, *Mñthr*, Eigenname von *ntn*, „donner“, figürl. Abbildungen; Ende 8. Jh. v. Chr.; Nr. 13 Skarabäoid aus Kornalin, *Lzy'*, Appartenant à *Zy'*, figürl. Abbildungen; Anfang 7. Jh. v. Chr.; Nr. 20 Bronzepetschaft, *Št'l*, Šatel, figürl. Abbildungen; Ende 7. Jh. v. Chr.; Nr. 21 Skarabäoid aus Amethyst, *Lšm'*, Appartenant à Shama', figürl. Abbildungen; Ende 7. Jh. v. Chr.; Nr. 22 Skarabäus aus Bein, *Lrgm*, Appartenant à Ragam, figürl. Abbildungen; Ende 7. Jh. v. Chr.; Nr. 33 Skarabäoid aus Chalzedon, *N*, möglicherweise Initiale und Finale eines Eigennamens, figürl. Abbildungen; 2. Hälfte 5. Jh. v. Chr.; Nr. 36 Skarabäus aus Achat, *Hkblš*, wohl Transskription des griech. Apollon-Beinamens „l'archer“, Sternabbildungen; um 400 v. Chr.

b) 7 hebräische Siegel: Nr. 44 Skarabäoid aus Sardonyx, *L'bš'l*, Appartenant à Abisha'al, figürl. Abbildungen; Ende 8. Jh. v. Chr.; Nr. 52 Skarabäoid aus Chalzedon, *Lplth Bn /// Yšm'l*, Appartenant à Paltaḥ, fils de Yišma'el, dekoratives Motiv; 2. Hälfte 7. Jh. v. Chr.; Nr. 53 Skarabäoid aus Chalzedon, *Lḥnyhw bn qwlyhw*, Appartenant à Ḥananyahou, fils de Qiweleyahou, dekoratives Motiv; Ende 7.–Anfang 6. Jh. v. Chr.; Nr. 55 Skarabäoid aus Hämatit, *Lšm' b/n ywstr*, Appartenant à Chama' fils de Yoseter (ou Yosatar); Ende 7.–Anfang 6. Jh. v. Chr.; Nr. 57 Skarabäoid aus braunem Stein, *[L]špnyh // mtnyh*, [Appartenant à] Šepanyah (fils de) Matanyah; Anfang 6. Jh. v. Chr.; Nr. 58 Skarabäoid aus Chalzedon, figürl. Abbildungen 8. Jh. v. Chr., spätere dreizeilige hebr. Inschrift (1) *Yh*[(2) *hw*[(3) *Lm*[. . .]; Nr. 59 Skarabäoid aus Bronze, *Ldmlyhw b/n Yhw*[xxx, Appartenant à Domlayahou fils de Yahou[. . .]; 7.–6. Jh. v. Chr.

c) 3 moabitische Siegel: Nr. 60 Petschaft aus beigem Stein, *Gd*, Gad, Astralmotive; Anfang 8. Jh. v. Chr.; Nr. 62 Skarabäoid aus Achat, *'Mr'l*, Amarel, figürl. Abbildungen; um 750 v. Chr.; Nr. 64 Petschaft aus Achat, *Lr'sh/y*, Appartenant à Ra'sah ou Ra šī, Astralmotive; Ende 8. Jh. v. Chr.

d) 5 ammonitische Siegel: Nr. 72 Skarabäoid aus Serpentinstein, *L'y'bn/tmk'l*, Appartenant à Aya', fils de Tamakel, figürl. Abbildungen; erste Hälfte 7. Jh. v. Chr.; Nr. 75 Skarabäoid aus Achat, *Lmnḥm||b||n brk'l*, Appartenant à Menahem,

filis de Barakel, figürl. Abbildungen; um 650 v. Chr.; Nr. 82 Skarabäoid aus Serpentinstein, *L'Ṛr b//n 'lzkṛ*, Appartenant à Elior filis de Elkazar, stilisierte Motive; 2. Hälfte 6. Jh. v. Chr.; Nr. 83 Skarabäoid aus braunem Stein, *L'Ṛm bn/bd'l*, Appartenant à Eliram, filis de Bodel, figürl. Abbildungen; Ende 6. Jh. v. Chr.; Nr. 84 Konoid aus Quarzit, *Lzk'/br/mlkm'z*, Appartenant à Zaka, filis de Milkomozi, figürl. Abbildungen; Anfang 5. Jh. v. Chr.

e) 20 aramäische Siegel: Nr. 86 Skarabäoid aus Quarzit, *Lnrš' 'bd 'trsmk*, Appartenant à Nūrši', serviteur de 'Attaršumki, geometrische Motive; um 800 v. Chr.; Nr. 87 Skarabäoid aus Lapislazuli, *L'bd*, Appartenant à Abdou, figürl. Abbildung; erste Hälfte 8. Jh. v. Chr.; Nr. 92 Skarabäoid aus Hämatit, *Lmr'y*, Appartenant à Mar'ālī, figürliche Abbildung; Ende 8. Jh. v. Chr.; Nr. 93 Skarabäoid aus Achat, *Br 'tr*, Bar'Atar ou Bar 'Atar, figürl. Abbildungen; Ende 8. Jh. v. Chr.; Nr. 102 Skarabäoid aus schwarzem Stein, *L'y* . . ., wohl Eigenname, figürl. Abbildungen; um 650 v. Chr.; Nr. 107 Skarabäoid aus braunem Kalkstein, *Tngȳ*, bisher unbekannter Eigenname, figürl. Abbildungen; 2. Hälfte 7. Jh. v. Chr.; Nr. 110 achteckiges Konoid aus Chalzedon, *Lnš'kbr*, Appartenant à Noushoubar, figürl. Abbildungen; 2. Hälfte 7. Jh. v. Chr.; Nr. 112 achteckiges Konoid aus Chalzedon. *Lnbwš'gb*, Appartenant à Naboušagab/Naboušagib, figürl. Abbildungen; Ende 7. Jh. v. Chr.; Nr. 115 Konoid aus Chalzedon, *L'km'*, Appartenant à Ukkāmā, figürl. Abbildungen; Mitte 6. Jh. v. Chr.; Nr. 116 Skarabäoid aus braunem Kalkstein, *'Bgdhw//zhtyk*, durch zwei horizontale Linien geteilt die ersten 11 Buchstaben des semitischen Alphabets; erste Hälfte 6. Jh. v. Chr.; Nr. 117 achteckiges Konoid aus Chalzedon, *'Bḥ*, Abih <ay>, figürl. Abbildungen; um 550 v. Chr.; Nr. 118 Konoid aus braunem Jaspis, *Ly's b//r gdy l*, Appartenant à Yaoš filis de Gaddi, geometrische Motive; zweite Hälfte 6. Jh. v. Chr.; Nr. 120 Skarabäoid aus weißlichem Kalkstein, *'Bgdh//ywwzḥk*, (1) die ersten 5 Buchstaben des semitischen Alphabets, (2) unverständlich; Ende 6. Jh. v. Chr.; Nr. 122 Skarabäus aus Quarzit, *Lnnz*, Appartenant à NNZ, unbekannter Eigenname, figürl. Abbildungen; vielleicht Ende 6. Jh. v. Chr.; Nr. 123 Konoid aus Stein, *Lnškn'd*, Appartenant à Nušku-na'id, figürl. Abbildungen; Ende 6.–Anfang 5. Jh. v. Chr.; Nr. 126 achteckiges Konoid aus Chalzedon, *Lbyt'l'r'y*, Appartenant à Bethelroy, figürl. Abbildungen; Anfang 5. Jh. v. Chr.; Nr. 131 Zylinder aus rotem Chalzedon, *Myrn* oder *Mydn*, vielleicht „pourvoyeur“ oder „pourvu“, figürl. Abbildungen; um 450 v. Chr.; Nr. 134 Petschaft aus hellem Onyx, *'Zy*, Ouzzī, figürl. Abbildung; um 400 v. Chr.; Nr. 138 Zylinder aus Sardonyx, *Bbn*, vielleicht Transkription des akkad. *babbanū* „excellent“, „amical“, figürl. Abbildungen; 4. Jh. v. Chr.; Nr. 139 Zylinder aus hellem Chalzedon, *Ldlnl*, Appartenant à Ldlnl, ein unbekannter Eigenname, figürl. Abbildungen; 3. Jh. v. Chr.

2. H. Eshel – H. Mīsgav, A Fourth Century B. C. E. Document from Ketef Yeriḥo (IEJ 38, 1988, 158–176; revidierte Übersetzung eines hebr. Artikels in: Tarbiz 56, 1986–87, 461–477). Bei der Ergrabung dieser Höhle wurde 1986 in der Erde ein Papyrusfragment gefunden, 18 cm hoch, 7 cm breit, beidseitig beschriftet (aram. Text, Übersetzung), Seite A 13 Zeilen, Seite B 2 Spalten mit je 6 Zeilen.

Seite A:

(1) Ḥananiah son of [ . . . ]zi š 2 (2) Teḥinnah son of *grp' š 2* (3) *Dlwy š* [ ] (4) Yehoḥanan son of *špnh š 2* (5) Yehoḥanan son of Abi'or š 2 (6) Neriah son of

Padiāh š 1 (7) Yehoḥanan son of *grp* š 2 (8) Shelemiah *ngr* š 1 (9) Yeho'ezer son of Shewah *r* 2 (10) Yehosef son of Shewah *r* 2 (11) Teḥinnah son of Shelomoh š 2 (12) [Te]hinn[ah] son of 'Aqqub *r* 2 (13) [tot]al š 21

Seite B Spalte 1:

(1) (2) [. . .] son of *yhwḥzy* *r* 2 (3) [. . .] *grp* š 1 (4) [. . .] son of *ḥwḥy* š 2 (5) [Yehoḥanan] son of *špnh* *r* 2 (6) [. . .] *h* *r* 2 (7) [. . .] *ḡḡ* *r* 2

Seite B Spalte 2:

(1) Yehoḥanan so[n of] Abi'or *r* 2 (2) 'bd' son of ['A]qqub *r* 2 (3) Teḥinnah *ḥtl* *r* 2 (4) Shim'on son of Yehoram *r* 2 (5) [Yeho]ezer son of Shewah *m* 4 (6) (7) total [ ] *m* 4 remaining š *m* [ ]

Es handelt sich wohl um die Liste eines Geldverleihers; neben den Namen steht der Geldbetrag in Shekel (*š*), *rib'in* (*r*) oder *mā'āt* (*m*).

Das Wort für die Endsumme ist geläufig (vgl. Esra 1, 11). Die meisten Namen haben ein theophores jüdisches Element und sind aus späteren biblischen Büchern oder ägyptischen Papyri bekannt; einige kommen hier erstmals vor. Aufgrund der aramäischen Kursivschrift in das 4. Jh. v. Chr. zu datieren.

3. J. N. Tubb, Tell es-Sa'īdiyeh: Preliminary report on the first three seasons of renewed excavations (Levant 20, 1988, 23–88, bes. 31, 33).

Bei der Fortsetzung der von J. B. Pritchard 1964–1967 begonnenen Ergrabung dieses Tells im mittleren Jordantal durch J. N. Tubb 1985–1987 fand man eine einzelne Tonscherbe mit den eingeritzten westsemitischen Buchstaben Aleph und Nun. Datierung ca. 825–790 v. Chr.

4. U. Worschech, U. Rosenthal, F. Zayadine, The Fourth Survey Season in the North-West *Arḍ el-Kerak*, and Soundings at *Bālū'* 1986 (ADAJ 30, 1986, 285–310; F. Zayadine, The Moabite Inscription: 302–304)

Diese nun erst dritte Inschrift aus Moab befindet sich auf dem Rand eines nur zur Hälfte erhaltenen Basaltgefäßes. Sie besteht aus einem fragmentarischen Buchstaben und den vier Buchstaben *tmlk*. Es handelt sich entweder um den bekannten semitischen Namen *tmlk* oder, wenn das Buchstabenfragment ein *b* war, um *bt mlk*, „Haus der Tochter des Königs“ (oder um eine Maßeinheit). Aus paläographischen Gründen in das 8. Jh. v. Chr. zu datieren.

*Anschrift der Autorin:*

Dr. Sigrid Loersch, Büldenweg 54, D-4417 Altenberge, Bundesrepublik Deutschland